



Caja de Ahorros y Monte de Piedad DE MADRID

Central en Madrid: PLAZA DESCALZAS, 1

Sucursal en Toledo: TOLEDO DE OHIO, núm. 9

OTRAS OFICINAS EN LA PROVINCIA:

CONSUEGRA, QUINTANAR DE LA ORDEN,
TALAVERA DE LA REINA Y VILLATOBAS

La Institución de AHORRO Y CRÉDITO más antigua de España

ACTÚA BAJO EL PROTECTORADO DEL MINISTERIO DE HACIENDA

Operaciones que realiza:

AHORRO

- * Cuentas Corrientes.--Ahorro a la vista.--Ahorro a plazo (a seis meses y un año).--Ahorro especial (vivienda, bursátil).--Ahorro escolar.--Ahorro recién nacido.

PRÉSTAMOS

- * Personales.--Hipotecarios.--Con garantía de valores.--Pignoraticios.--Vivienda.--Agricultura.--Industria.--Comercio.

VARIOS

- * Servicio de Moneda Extranjera.
- * Recaudación tributos por cuenta del Tesoro.
- * Cobro liquidaciones Seguros Sociales.
- * Pago Contribuciones y recibos diversos.
- * Pago prestaciones sociales Instituto Nacional de Previsión, Mutualidades y Montepíos.
- * Compra, venta y custodia de valores.
- * Cheques de Viaje.
- * Concesión de PREMIOS entre sus imponentes por un importe anual de

**CUATRO MILLONES DE PESETAS
Y CUATRO PISOS**

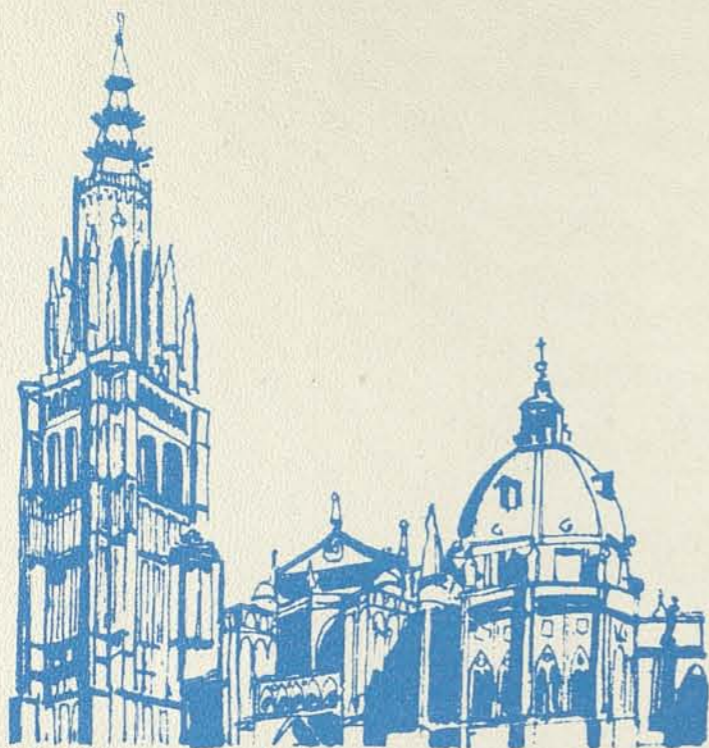
Familia que ahorra... FAMILIA FELIZ

SEMANA SANTA

TOLEDO

1971





**¡Ahorre!
Ahorrar es
querer**



CAJA DE AHORRO PROVINCIAL DE TOLEDO

Cincuenta y siete sucursales en toda la provincia

OFICINAS CENTRALES: **C/. NUEVA, 7**
Teléfonos 22 15 50 / 54 / 58

Antonio Garcia

SERVICIO OFICIAL
FIAT - SEAT

CERVANTES. Núm. 5
TELÉFONO 221324

TOLEDO

SALSER

LECHE PASTEURIZADA



POLÍGONO INDUSTRIAL

Avenida General Villalba, 6 - TOLEDO - Teléfono 221557

Muebles Metálicos

para

Despachos y Oficinas



IKAR

CON GARANTIA ILIMITADA

UN MUEBLE DE LUJO
FABRICADO EN SERIE

Distribuidor:

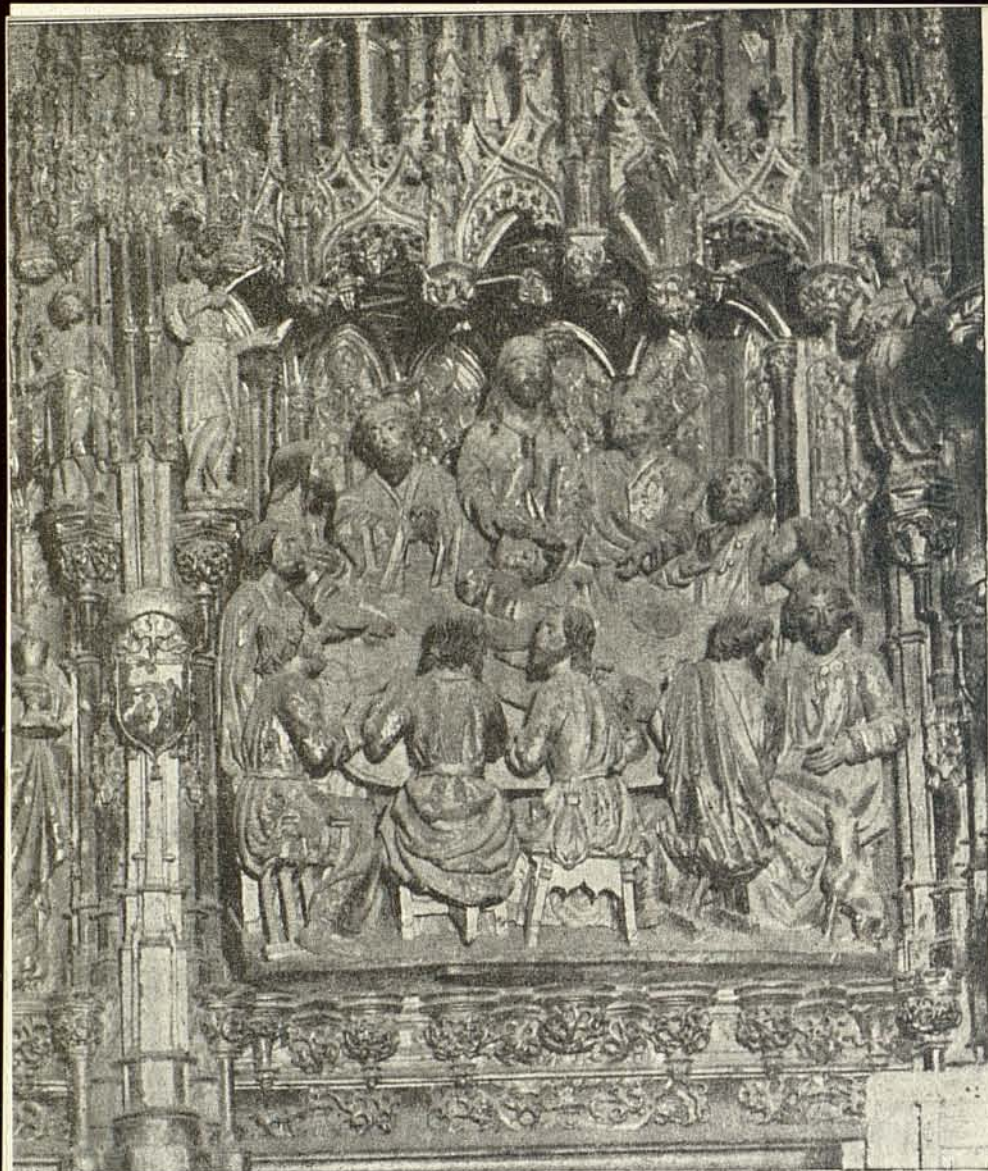
Muebles PALOMINO

TRINIDAD, 5

TELÉFS.

21 27 38
21 38 13
21 33 31
21 34 15

TOLEDO

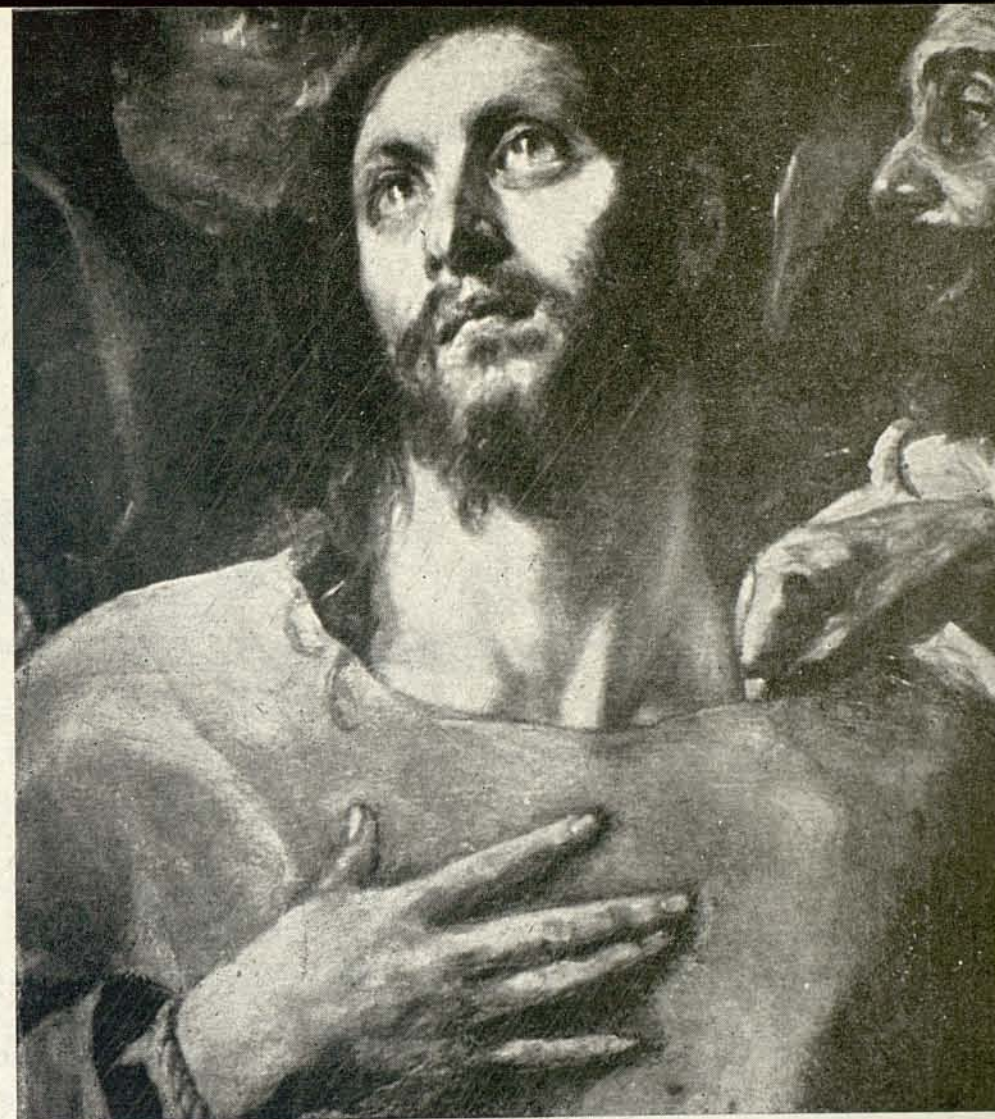


Capilla Mayor. Catedral.

La última cena de Jesús

(Mc 14,12-21; Lc 22,7-23; Jn 13,18-30)

El día primero de los Acimos se acercaron los discípulos a Jesús y le dijeron: ¿Dónde quieres que preparemos para comer la Pascua? El les dijo: id a la ciudad a casa de Fulano y decidle: El Maestro dice: Mi tiempo está próximo; quiero celebrar en tu casa la Pascua con mis discípulos. Y los discípulos hicieron como Jesús les ordenó y prepararon la Pascua. Llegada la tarde, se puso a la mesa con los doce discípulos, y mientras comían dijo: En verdad os digo que uno de vosotros me entregará. Muy entristecidos, comenzaron a decirle cada uno: ¿Soy, acaso, yo, Señor? El respondió: El que conmigo mete la mano en el plato, ése me entregará. El Hijo del hombre sigue su camino como de El está escrito; pero ¡desdichado de aquel por quien el Hijo del hombre será entregado!; mejor le fuera a ése no haber nacido. Tomó la palabra Judas, el que iba a entregarle, y dijo: ¿Soy, acaso, yo, Rabí? Y El respondió: Tú lo has dicho.



«El Expolio». Fragmento.
Cuadro del Greco. Catedral. Sacristía.

Institución de la Eucaristía

(Mc 14,22-25; Lc 22,19-20; 1 Cor 11,23-26)

Mientras comían, Jesús tomó pan, lo bendijo, lo partió y, dándoselo a los discípulos, dijo: Tomad y comed, éste es mi cuerpo. Y tomando un cáliz y dando gracias, se lo dio, diciendo: Bebed de él todos, que ésta es mi sangre del Nuevo Testamento, que será derramada por muchos para remisión de los pecados. Yo os digo que no beberé más de este fruto de la vida hasta el día en que lo beba con vosotros nuevo en el reino de mi Padre.

**CONCESIONARIO
DE
BARREIROS DIESEL**

S. A.

para TOLEDO de

CAMIONES
AUTOBUSES
TURISMOS
MOTORES
CARRETILLAS
COMPRESORES
GRUPOS
ELECTRÓGENOS

SIMCA
el 5 plazas con nervio



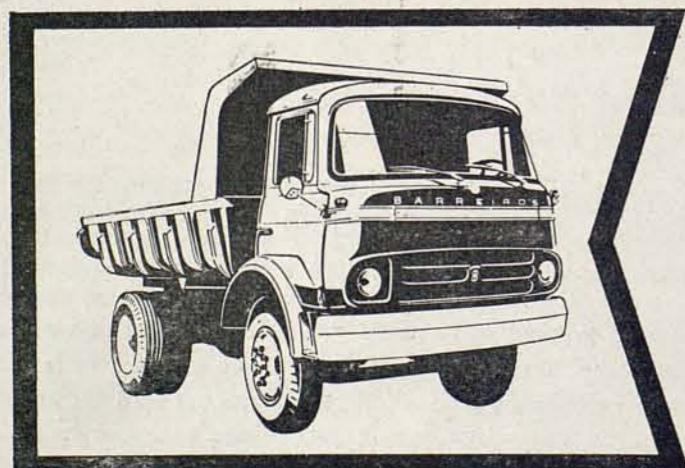
DICAMSA

DISTRIBUIDORA DE CAMIONES, S. A.

Exposición y Oficinas:
Horno de los Bizcochos, 12



Taller de Turismos y Recambios:
Paseo de la Rosa, 112



OPERACIÓN
CAMBIO

LAS MEJORES
TASACIONES
DEL MERCADO

VENTA DE
VEHÍCULOS
USADOS
CON FACILIDADES

CAMARASA

TEJIDOS
SASTRERÍA
CONFECCIONES
LENCERIA DEL HOGAR

CORDONERÍAS, 22
COMERCIO, 25
Teléfono 21 37 12
T O L E D O

CAFÉ-BAR

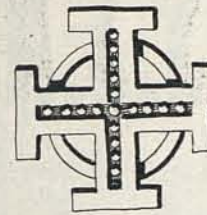
“LA MURALLA”

Especialidad en Tapas de Cocina y Chocolatería

CALLE DIPUTACIÓN, 1
(Bloques de la Caja de Ahorro Provincial)
Teléfono 22 00 04
T O L E D O



Programa de la Semana Santa



Cultos de la Santa Iglesia Catedral Primada

- DIA 2**
Viernes
de
Dolores
En la Casa de la Cultura, a las ocho de la tarde, conferencia de doña Carmen Nonell, sobre el tema «Semana Santa».
- DIA 4**
Domingo
de Ramos
En la Santa Iglesia Catedral, a las diez de la mañana, BENDICIÓN DE PALMAS, con Procesión.
Itinerario: Puerta de la Feria, Hombre de Palo, Arco de Palacio y Catedral.
- DIA 7**
Miércoles
Santo
A las cinco y media de la tarde, OFICIO DE TINIEBLAS EN LA CATEDRAL.
- DIA 8**
Jueves
Santo
En la Catedral, a las diez de la mañana, Misa «CHRISMALIS» Pontifical.
A las cinco de la tarde, Misa «COENA DOMINI», Pontifical; después del Evangelio, Homilía y Lavatorio de Pies de los Pobres, Comunión del Clero y fieles y Procesión al Monumento.
- DIA 9**
Viernes
Santo
Por la tarde, a las cinco, en la Santa Iglesia Catedral Primada, Acción Litúrgica con Adoración de la Santa Cruz, Comunión del Clero y fieles.
- DIA 10**
Sábado
Santo
En la Santa Iglesia Catedral Primada, a las once de la noche, Solemne VIGILIA PASCUAL. A las doce, Misa y Comunión de los fieles.
- DIA 11**
Domingo
de Resurrección
A las diez de la mañana, en la Santa Iglesia Catedral Primada, SOLEMNE PONTIFICAL. Bendición Papal.

EN LA IGLESIA DE LOS PADRES JESUITAS:

Durante los días 4, 5 y 6 de abril se celebrará el solemne triduo en honor del Santísimo Cristo de los Mártires, ocupando la Sagrada Cátedra el M. I. Sr. Dr. D. Filiberto Díez Pardo, Canónigo Magistral de la S. I. C. P. de Toledo.

En todas las Parroquias, Conventos y Monasterios de la Ciudad, se celebrarán Santos Oficios y se expondrá el Santísimo Sacramento desde la tarde del Jueves Santo a mediodía del Viernes Santo.

Muebles ENTREVEGAS, S.A.

AGRADECE

a los toledanos su estimada acogida, y confía en seguir recibiendo su visita para atenderles con la mayor consideración.

Muebles de todas clases y estilos

VISITE NUESTRAS GRANDES EXPOSICIONES

PRECIOS INTERESANTES

Av. de la Reconquista, 5

Teléfono 22 13 71

TOLEDO

PROCESIONES

DIA 2
Viernes
de
Dolores

A las once de la noche.—Procesión de NUESTRA SEÑORA DE LA SOLEDAD.

Itinerario: Salida del Templo de Santas Justa y Rufina, Calle de la Plata, San Vicente, Cardenal Lorenzana, Navarro Ledesma, Nuncio Viejo, Hombre de Palo, Comercio, Zocodover, Sillería, Cadenas, a Santas Justa y Rufina.

DIA 4
Domingo
de Ramos

A las diez de la mañana.—PROCESIÓN DE PALMAS, en la Santa Iglesia Catedral Primada.

DIA 5
Lunes
Santo

A las ocho de la noche.—En el Salón de Actos de la Casa de la Cultura, PREGÓN DE LA SEMANA SANTA TOLEDANA, por el Rvdo. P. Cué, S. J.

DIA 7
Miércoles
Santo

A las once y media de la noche.—Procesión del CRISTO REDENTOR, con su Capítulo de Caballeros Penitentes.

Itinerario: Salida del Templo de Santo Domingo el Real, Buzones, Merced, Tendillas, Navarro Ledesma, Nuncio Viejo, Hombre de Palo, Comercio, Belén, Cadenas, Alfileritos, Cuesta Carmelitas, Cobertizos, a la Iglesia de Santo Domingo el Real.

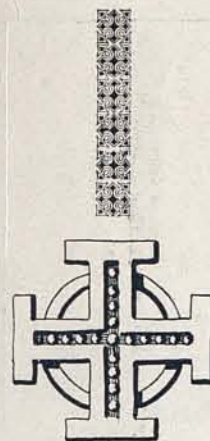
DIA 8
Jueves
Santo

A las ocho de la tarde.—Procesión con los siguientes pasos: NAZARENO DE SACERDOTES, CRISTO DE LA VICTORIA, CRISTO DE LA AGONÍA Y NUESTRA SEÑORA DEL AMPARO.

Itinerario: Salida de la Catedral, Puerta Llana, Arco de Palacio, Hombre de Palo, Comercio, Zocodover, Cuesta del Alcázar, Pasadizo de Sindicatos, Plaza de la Magdalena, Bajada del Corral de Don Diego, Tornerías, Sixto Ramón Parro y Puerta Llana, a la Catedral.

A las doce de la noche.—Procesión del CRISTO DE LA VEGA, con su Hermandad.

Itinerario: Salida de la Catedral, Puerta Llana, Ayuntamiento, Arco de Palacio, Hombre de Palo, Comercio, Zocodover, Armas, Real del Arrabal, Puerta de Bisagra, Avenida de Carlos III, Circo Romano, a la Basílica.



Depósito para Toledo
del colchón «FLEX» **muebles palomino**

Trinidad, 5 * Teléfonos 21 27 38 - 21 38 13
21 33 31 - 21 34 15 * TOLEDO

MESON DEL TOLEDANO

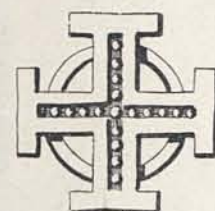


MARISCOS AL DÍA
VISITE SU PARRILLA

Zocodover, 7

Teléfs. MESON: 22 00 13
PARRILLA: 22 12 13

TOLEDO



DIA 9
Viernes
Santo

A las tres de la madrugada.—Procesión del CRISTO DE LA EXPIRACIÓN, con su Hermandad.

Itinerario: Capuchinas, Aljibes, Cobertizos, Cuesta de Carmelitas, Alfileritos, Cadenas, Plata, San Vicente, Cardenal Lorenzana, Tendillas, a las Capuchinas.

A las seis de la mañana—Procesión del SANTO ENCUENTRO, con los siguientes pasos: VIRGEN DE LOS DOLORES, que recorrerá las calles de Bisagra, Carrera, Puerta Nueva. JESÚS NAZARENO, que recorrerá las calles de Real del Arrabal, Azacanes, Puerta Nueva, encontrándose ambas en esta última vía, y continuando por las calles Honda, Trinitarios, Cardenal Tavera y Puerta de Bisagra, a la Iglesia Parroquial de Santiago.

A las ocho de la tarde.—Procesión con los pasos siguientes: CRISTO DEL CALVARIO, DESCENDIMIENTO, NUESTRA SEÑORA DE LAS ANGUSTIAS, SANTO SEPULCRO y NUESTRA SEÑORA DE LA SOLEDAD.

Itinerario: Santa Justa, Plata, San Vicente, Cardenal Lorenzana, Navarro Ledesma, Nuncio Viejo, Hombre de Palo, Comercio, Zocodover, Sillería, Alfileritos, San Vicente, Plata, a Santa Justa.

DIA 10
Sábado
Santo

A la una de la madrugada.—Procesión del CRISTO DE LA BUENA MUERTE, con su Hermandad.

Itinerario: San Juan de los Reyes, Angel, Santo Tomé, El Salvador (plaza), Ciudad, Plaza del Generalísimo, Cardenal Cisneros, Cuatro Tiempos, Sixto Ramón Parro, Plaza de las Verduras, Maestro Pedro Pérez, Feria, Cuatro Calles, Cordonerías, Sal, San Ginés, Postes, San Vicente, Cardenal Lorenzana, Instituto, Plaza de Santa Clara (haciéndose una estación en la Iglesia del Convento), Santa Clara, Cobertizos, Santo Domingo el Real, Buzones, Callejón de la Merced, Real, Plaza de las Carmelitas, Puerta del Cambrón, a San Juan de los Reyes.

DIA 11
Domingo
de Resurrección

A las doce de la mañana.—En la Plaza del Generalísimo, la Banda de Música del Patronato de Fomento Musical, interpretará un CONCIERTO, en homenaje a los Maestros toledanos CAMARERO, CEBRIÁN y GUERRERO, con obras de los citados compositores.



Instalaciones
de
CALEFACCION
y
SANEAMIENTO

A. C. JACINTO DÍAZ

ACONDICIONAMIENTO DE AIRE

Cocinas de

Carbón - Gas Butano - Electricidad

Armas, 6

Teléf. 221417

TOLEDO

Beba ..

Trinaranjus

y
AGUA TÓNICA

Presta

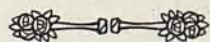
Distribuidor:

"LA SIN RIVAL"

CERVEZAS

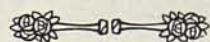
Henninger y Schlitz Especial

¡Dos cervezas con mucho gusto!



Distribuidor:

"LA SIN RIVAL"



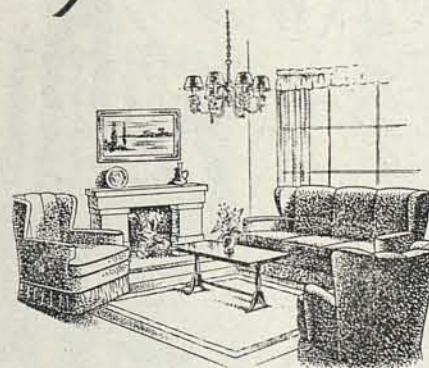
Cuesta del Aguila, 7

Teléfonos 221375 y 221773

Plaza de Montalbanes, 2

TOLEDO

Galerías



Miradero

VDA. DE PACIFICO MARTIN MARTIN

MUEBLES - DECORACION

VENANCIO GONZALEZ, 9 - NUÑEZ DE ARCE, 22 - TELEFONO 22 15 14 - TOLEDO

POEMA DE LA SAETA

NOCHE

PROCESIÓN

PASO

SAETA

FEDERICO
GARCÍA
LORCA



NOCHE

Cirio, candel,
farol y luciérnaga.

La constelación
de la saeta.

Ventanitas de oro
tiemblan,
y en la aurora se mecen
cruces superpuestas.

Cirio, candel,
farol y luciérnaga.



PASO

Virgen con miriñaque,
virgen de la Soledad,
abierta como un inmenso
tulipán.

En tu barco de luces
vas
por la alta marea
de la ciudad,
entre saetas turbias
y estrellas de cristal.

Virgen con miriñaque,
tú vas
por el río de la calle,
¡hasta el mar!

PROCESIÓN

Por la calleja vienen
extraños unicornios.

¿De qué campo,
de qué bosque mitológico?

Más cerca,
ya parecen astrónomos.
Fantásticos Merlines
y el Ecce Homo,
Durandarte encantado,
Orlando furioso.

SAETA

Cristo moreno
pasa
de lirio de Judea
a clavel de España.

¡Mirarlo por dónde viene!

De España.
Cielo limpio y oscuro,
tierra tostada,
y cauces donde corre
muy lenta el agua.
Cristo moreno,
con las guedejas quemadas,
los pómulos salientes
y las pupilas blancas.

¡Miradlo por dónde va!

*Casa
y
Vestido*

Avenida de la Reconquista, s/n TOLEDO

ALFOMBRAS, CORTINAJES,
MOQUETAS, VISILLOS,
PAPELES PINTADOS,
CRISTALERÍA, VAJILLA Y
TODA LA LENCERÍA DEL HOGAR



Un nuevo Comercio para un Toledo distinto

CHOCOLATERÍA

CAFÉ EXPRÉS

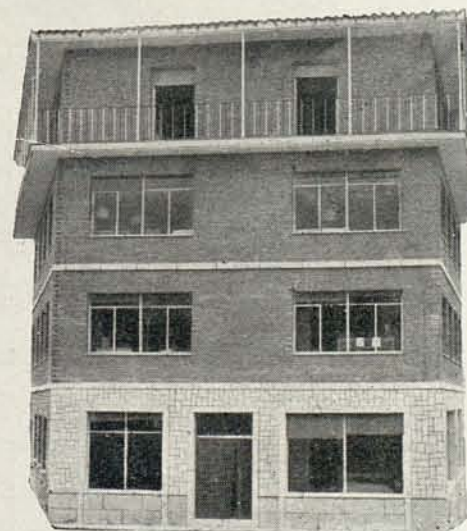
CATALINO

KIOSCO EN LA VEGA

Teléfs. 22 00 44 y 22 06 33

TOLEDO

GRAN EXPOSICION



MUEBLES LA ROSA

CASA HIGINIO

ALCOBAS - COMEDORES
TRESILLOS
CUARTOS DE ESTAR
LÁMPARAS
MUEBLES AL ESTILO ESPAÑOL
Y CASTELLANOS
CAMAS DE TODAS CLASES
COLCHONES «RELAX»
PERSIANAS DE TODOS LOS
MODELOS

SE SIRVEN A DOMICILIO

CASA CENTRAL:
Aved. Purísima Concepción, 1
(SANTA BÁRBARA)
Teléfono 22 02 35

TOLEDO

SUCURSAL:
Paseo de la Rosa, núm. 14
Teléfono 22 08 78

Restaurante - Jardín

VENTA DE AIRES

TOLEDO

**PLAZA
DE
TOROS**



TOLEDO

Domingo, 4 de Abril de 1971

(DOMINGO DE RAMOS)

A LAS CINCO EN PUNTO DE LA TARDE

MONUMENTAL CORRIDA DE TOROS

6

MAGNÍFICOS Y ESCOGIDOS TOROS

de la acreditada ganadería de **D. EDUARDO MIURA**, para los famosísimos **ESPADAS**

6

José Martínez LIMEÑO

Andrés VAZQUEZ

Adolfo Avila EL PAQUIRO

ACOMPAÑADOS DE SUS CORRESPONDIENTES CUADRILLAS

Despacho de Billetes

en

MADRID

y

TOLEDO



Servicios Especiales

de

AUTOBUSES Y TRENES

desde

MADRID

RESIDENCIA

Tres Carabelas

Les ofrece las más confortables y modernas

HABITACIONES

CON

BAÑO PRIVADO



Teléfono 22 16 00

Plaza San Nicolás, 1
TOLEDO

ALMACENES

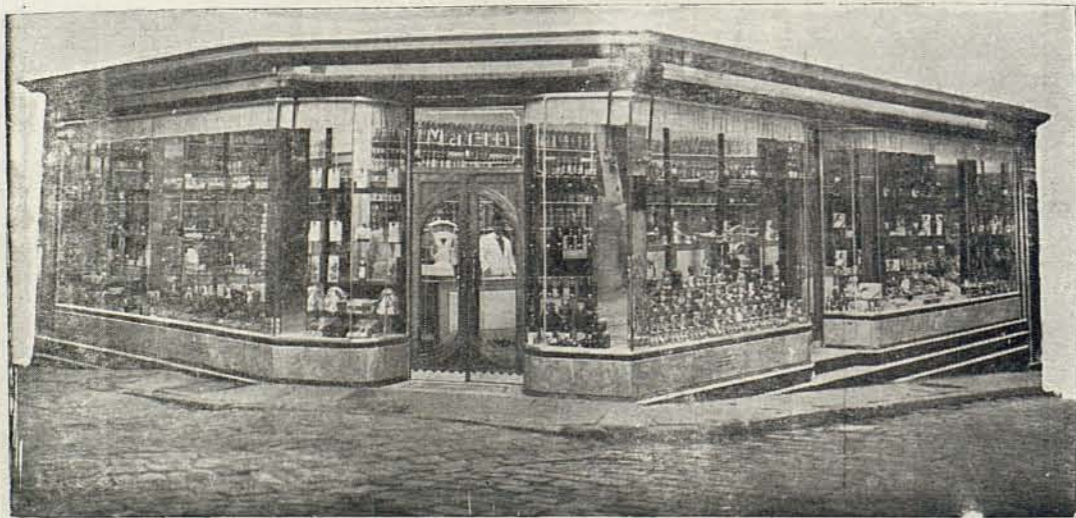
Marín

El prestigio del nombre
garantiza sus productos

PRUEBE SUS ACEITES
FINOS PUROS DE OLIVA

Visite sus mantequerías de
SILLERÍA, 15 y BELÉN, 1
Teléfs. 221764 y 221956

TOLEDO



ACEITUNAS

"EL CIGARRAL"

VENTAS AL POR MAYOR

ESPECIALIDAD EN NEGRAS DE LA VERA



Cervantes, 1 y Concepción, 2

Teléfono 22 12 22

TOLEDO

"AREVALILLO"

GESTORÍA AUTO-ESCUELA

TRAMITACIÓN DE TODA
CLASE DE DOCUMENTOS



Plata, núm. 4

Teléfono 21 26 00

TOLEDO

DIPTICO

I.-LA SOCIEDAD «DEL SEISCIENTOS»

Es otra frase de nuestro tiempo. «Sociedad de consumo»; como si ambos conceptos y realidades no hubiesen existido nunca.

Vituperada y atacada «sociedad». Mejor sería preguntarse, en la sociedad «televisiva y del seiscientos», ¿quién consume a quién?

Como si en verdad no nos creásemos, artificialmente, nosotros mismos problemas, por otra parte eludibles, con el simple hecho de seguir una existencia más natural y sencilla...

En «Chez Biel» pienso estas cuestiones. Posteriormente me sucederá que en Sitges, Salou o Cambrils, reconsideraré sus efectos y consecuencias.

En una playa del Mediterráneo, en invierno solitaria, caben las reflexiones y meditaciones, como en cualquier sitio; —no siempre ha de ser la grandilocuencia—.

Mejor, quizá, que ante un jolgorio de cortejo y exhibicionismo. (Jolgorio, se sobreentiende, multitudinario).

¡Pobre —me *jiba* la frase, que «dirie» un clásico germanizado— «sociedad de consumo»!

Sociedad que ha trastocado tantas cosas — ¡y lo que te rondará morena!—; que ha cambiado los itinerarios, y que hoy, en el tiempo triste de Jesús, son más plácidos; itinerarios que transcurren allá por donde las aguas susurran y las gaviotas sobrevuelan las saladas aguas que todo lo purifican y limpian.

*«Hay quien se las da de rico y no tiene nada
y quien teniendo mucho se hace el pobre.»*

*El rico, con sus riquezas, puede rescatar la
vida; pero el pobre no tiene con qué rescatarse.*

*La luz del justo brilla espléndidamente;
pero la lámpara del impío se extinguirá.*

*La soberbia sólo contiendas ocasiona;
pero es sabio quien toma consejo.*

*Riqueza hecha de prisa, se va;
el que poco a poco allega,
crece.*

*Esperanza que se dilata, aflige el corazón;
deseo satisfecho es árbol de VIDA.*

(Del Libro de los Proverbios, 13. Pobreza y riqueza)

—¡Otra cerveza, por favor!

II.-AYUNO Y ABSTINENCIA

La carne. Siempre la carne.

— Como hoy es viernes, póngame esa langostita y aquellas ostras. (Dijo en «Korynto» el gran puritano, el gran patriarca).

Siempre la carne. ¡La carne, no!

* * *

Era viernes. Y todo estaba admitido, permitido, consentido, menos acabar con los «restos» de una perdiz. ¡Las malas costumbres de la casa!

Estaba convencida de su fe. Yo también. ¿Cuántos disfraces de pureza había exhibidos por esos mundos con más cinismo que el suyo?

Acompañaba a la Virgen de la Soledad en el anual recorrido procesional del Viernes de Dolores. Quizá era «el caso» de más sincera entrega. La más valiente presencia. No le valían ni sonrisas, ni burlas.

¡Grande paradoja! Ella que sabía más que nadie de hipocresías y apariencias, y empero era la única que estaba públicamente expuesta, y humilde, en la anual confesión, mientras acompañaba a «su» Virgen.

* * *

Cencres y Lequeo —al fin mares y estaciones de arribada— nos podrían contar de sus licencias, pero...

Saulo —después de lo del caballo, pues montar siempre tiene sus riesgos, caídas y salvaciones— redacta su célebre primera carta a los corintios —a otros personajes bien lejanos y cercanos a la Gran Vía— y nos dice:

*¿No soy libre yo? ¿No soy apóstol? ¿No he visto a Jesús
nuestro Señor? ¿No sois vosotros mi obra en el Señor? Si para
otros no soy apóstol, a lo menos para vosotros lo soy, pues
sois el sello de mi apostolado en el Señor. Y he aquí mi
defensa contra todos cuando me discuten: ¿Acaso no tenemos
derecho a comer y beber? ¿No tenemos derecho a llevar en
nuestras peregrinaciones una hermana, igual que los demás
apóstoles y los hermanos del Señor y Cefas? ¿O acaso
solamente yo y Bernabé estamos obligados a vivir de nuestro
trabajo? ¿Quién jamás milita a sus propias expensas? ¿Quién
planta una viña y no come de su fruto? ¿Quién apacienta un
rebaño y no bebe de su leche?*

(Epístola I. A los corintios.
Pablo se propone como ejemplo. 9)

—¡Medio segoviano, por caridad!

FRANCISCO ZARCO

RESTAURANTE

Hotel Carlos V

GRAN CONFORT
CATEGORIA 3 ESTRELLAS

Trastamara, 1

Teléfs. 212105-212180-212181

TOLEDO

GALIANO

S. L.

MAGNÍFICOS AUTOCARES
PARA EXCURSIONES POR
ESPAÑA Y EXTRANJERO
DE 43 Y 54 PLAZAS

CONSULTE PRECIOS EN:

TOLEDO

Armas, 15

Teléf. 221188

MADRID

Drumen, 6

Teléf. 2276217

Pequeña Guía

Direcciones de interés



GRABADO

GOBIERNO CIVIL: Plaza de Zocodover, 11. Teléfono 22 11 01.
DIPUTACIÓN PROVINCIAL: Plaza de la Merced. Teléfono 21 22 95.
CASAS CONSISTORIALES: Plaza del Generalísimo. Teléfono 21 28 95.
PALACIO ARZOBISPAL: Plaza del Generalísimo. Teléfono 21 37 35.
DELEGACIÓN PROVINCIAL DE INFORMACIÓN Y TURISMO: Plaza Zocodover, 28. Teléfonos 22 14 00 y 22 10 52.
OFICINA DE INFORMACIÓN DE TURISMO: Puerta de Bisagra. Teléfono 22 08 43.
OFICINA DE LIBROS Y ARTESANÍAS DE LA C. I. T. E.: Plaza de Zocodover. Teléfono 21 12 02.
SALA DE EXPOSICIONES DE LA C. I. T. E.: Calle de Santa Fé.
TELEFÓNICA: Calle de la Plata, 18. Teléfono 004
CORREOS Y TELÉGRAFOS: Calle de la Plata, 1. Teléfonos 21 36 11 y 21 39 33.
ESTACIÓN DE AUTOBUSES: Corralillo de San Miguel (Explanada del Alcázar). Teléfono 21 3076.
TAXIS: (Parada), Calle de Carlos V. Teléfono 21 23 96.

TELÉFONOS DE URGENCIA

PARQUE DE BOMBEROS: Teléfono 21 39 99.
CASA DE SOCORRO Y CRUZ ROJA ESPAÑOLA: Calle General Moscardó (Junto al Alcázar).
Teléfono 21 28 37.
GUARDIA CIVIL: Avenida de Barber (Casa-Cuartel). Teléfono 22 19 00.
COMISARÍA DE POLICÍA: Plaza de Zocodover, 1. Teléfono 22 14 01.
POLICÍA ARMADA: Plaza de Padilla. Teléfono 21 39 91.
POLICÍA MUNICIPAL: Plaza del Generalísimo. Teléfono 21 34 07.
SERVICIO DE AMBULANCIAS: (Permanente y particular). Teléfono 22 15 22.
RESIDENCIA SANITARIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL «NUESTRA SEÑORA DE LA SALUD»:
Avenida de Barber. Teléfono 22 05 50.

TALAVERA BANEGAS

DISTRIBUIDOR
y
CONCESIONARIO OFICIAL
de



Concesión de ALTAS
y
ampliación de BOTELLAS
en el acto.

Calle de SANTA FE, 12

TOLEDO

Teléfs. 221118 y 221121

BAR "ALCAZAR"

CALLE DE LA SIERPE, 5 - TELÉFONO 213401

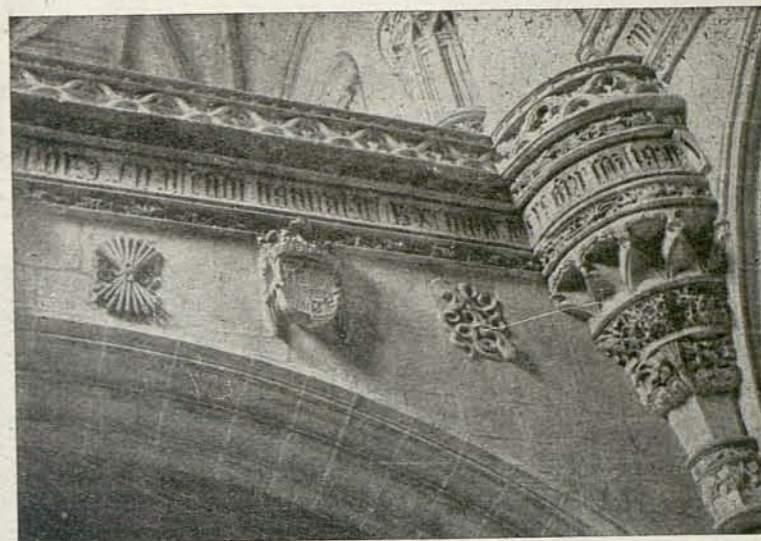
ESPECIALIDAD EN
CHAMPIÑÓN - GAMBAS - CALAMARES
APERITIVOS DE TODAS CLASES

Pablo Lancha

Visite este BAR y lo comprobará

MONASTERIO
DE SAN JUAN
DE LOS REYES

VISITA A LA CIUDAD



Catedral

Horas de visita:

10,30 a 13,00 y 15,30 a 18,00

Precio de entrada: 25 ptas.

Museo de Santa Cruz

Horas de visita:

10,00 a 14,00 y 15,30 a 19,00

Precio de entrada: 15 ptas.

Alcázar

Horas de visita:

9,00 a 18,30

Precio de entrada: 15 ptas.

Puente de Alcántara

Santa María la Blanca

Horas de Visita:

10,00 a 13,00 y 15,00 a 18,00

Precio de entrada: 5 ptas.

Sinagoga del Tránsito

Horas de visita:

10,00 a 14,00 y 15,30 a 18,00

Precio de entrada: 10 ptas.

Monasterio de San Juan de los Reyes

Horas de visita:

10,00 a 13,00 y 15,00 a 18,00

Precio de entrada: 10 ptas.

Casa y Museo del Greco

Horas de visita:

10,30 a 14,00 y 15,30 a 18,00

Precio de entrada: 15 ptas.

Casa-Museo Victorio Macho

Horas de visita:

10,00 a 14,00 y 15,30 a 18,30

Precio de entrada: 25 ptas.

Iglesia de Santo Tomé

Cuadro del Greco «El Entierro
del Conde de Orgaz».

Horas de visita:

10,30 a 13,00 y 15,00 a 18,00

(Días laborables)

Precio de entrada: 5 ptas.

Puente de San Martín

Iglesia del Cristo de la Luz
Entrada libre.

Puerta del Sol

Puerta Vieja de Bisagra

Puerta Nueva de Bisagra

Hospital de Tavera

Horas de visita:

10,00 a 13,00 y 15,30 a 18,00

Precio de entrada: 20 ptas.

Posada de la Hermandad

Horas de visita:

12,00 a 14,00 y 16,00 a 18,00

Entrada libre.

Taller del Moro

Horas de visita:

10,00 a 14,00 y 15,30 a 19,00

Precio de entrada: 5 ptas.



HOSTAL SUIZO

RESTAURANTE



Zocodover, 12 :: Teléfs. 21 24 95 y 21 30 04
(EN EL CENTRO DE LA CIUDAD)

BAR - RESTAURANTE

«La Parrilla»

GRAN SERVICIO A LA CARTA
COCINA SELECTA

Tapas y Aperitivos variados

BARRIO REY, 6
Teléfono 213049

TOLEDO

JOYERÍA

RELOJERÍA

Daniel LOPEZ

TRABAJOS EN RELOJERÍA Y JOYERÍA
VISITE ESTA SU CASA Y COMPRARÁ MÁS BARATO

Armas, 12

Teléf. 22 10 57

TOLEDO

Cafetería **El** **P**orche

PLATOS COMBINADOS - SANDWICHES

Alamillos del Tránsito, 11
Teléfono 213007

TOLEDO

▣ Hoteles

▣ Restau-
rantes

▣ Bares

▣ Cafete-
rías

▣ Bancos
y
cambio
de
Monedas



Primera categoría:

Parador Nacional «Conde de Orgaz». Cerro del Emperador. Teléfonos 221850-4-8

Hostal del Cardenal. Paseo de Recaredo.

Hostal de Castilla. Marqués de Mendigorría, 4. Teléfono 220842.

Parrilla del Mesón. Plaza de Zocodover. Teléfono 213039.

Hotel Carlos V. Escalerilla del Horno de la Magdalena, 3. Teléfono 212181.

Hotel Monterrey. Carretera de Piedrabuena. Teléfono 220950.

Segunda categoría:

Restaurante Venta de Aires. Circo Romano, 25. Teléfono 220545.

Cafetería «El Porche». Alamillos del Tránsito, 11. Teléfono 213007.

Chirón. Paseo de Recaredo, 1. Teléfono 220150.

Hotel Maravillas. Barrio Rey, 7. Teléfono 213336.

Hotel El Suizo. Plaza de Zocodover, 12. Teléfono 213004.

Venta del Greco. Circo Romano. Teléfono 220706.

Mesón del Arriero. Callejón Sillería, 1. Teléfono 213045.

Tercera categoría:

El Trocadero. Avenida Reconquista (Vega Baja). Teléfono 220002.

Casa Aurelio. Sinagoga, 6. Teléfono 212255.

La Cubana. Frente al Puente de Alcántara. Teléfono 220646.

Casa Plácido. Calle de Santo Tomás, 4. Teléfono 212603.

Venta Los Cigarrales. Carretera de Circunvalación. Teléfono 220053.

Capri. Plaza de la Magdalena, 4.

Casa Ramón. Nueva, 8. Teléfono 213033.

El Español. Plaza de Zocodover. Teléfono 213003.

Venta Merendón. Carretera de Avila. Teléfono 220197.

Camping El Greco. Carretera de Navalpino. Teléfono 220090.

El Zoco. Barrio Rey, 7. Teléfono 213051.

La Cava. Carretera de Navalpino. Teléfono 220798.

Casa Ludeña. Corral de Don Diego. Teléfono 213384.

El Nido. Plaza de la Magdalena. Teléfono 212316.

La Parrilla. Barrio Rey, 6. Teléfono 213049.

El Condestable. Barrio Rey, 4. Teléfono 212946.

La Manchega. Paseo de la Rosa, 110. Teléfono 220098.

Hogar Sindical. Cuesta del Alcázar. Teléfono 213037.

Venta Pinedo. Carretera de Madrid.

Casino. Plaza Magdalena. Teléfono 213466.

Venta La Esquina. Carretera de Avila. Teléfono 220149.

Camping Toledo. Carretera de Madrid. Teléfono 213898.

Miraltajo. Carretera de Madrid, 1. Teléfonos 220308-12-16.

Hostal Jardín Maravillas. Carretera de Avila. Teléfono 220141 (Sólo en verano).

Cuarta categoría:

La Muralla, Café-Bar. Calle Diputación, 1. Teléfono 220004.

La Perla Imperial. Paseo de la Rosa.

Casa Juanito. Calle Barrio Rey. Teléfono 213030.

Venta Carranza. Carretera de Piedrabuena. Teléfono 220329.

Casa Rufo. Granada, 6.

Venta del Lucero. Carretera de Madrid, 1

Casa Marcos. Paseo de la Rosa, 110.

Venta La Estrella. Paseo de la Rosa, 128.

Venta Galán. Carretera de Madrid.

El Gavilán. Carretera de Madrid, Km. 65.

Venta San Martín. Puente de San Martín. Teléfono 220326.

La Tasca. Calle de la Sillería, 4.

Bar Moderno. Calle Hombre de Palo. Teléfono 213073.

Casa Triviño. Carreteros, 1.

BANCOS Y CAMBIO DE MONEDAS

Banco de España

Calle Nueva, 16. Teléfono 221350.

Banco de Bilbao. Calle Nueva, 5. Teléfono 221959.

Banco Central. Calle Nueva, 2. Teléfono 221100.

Banco Español de Crédito. Plaza de Zocodover, 9. Teléfono 221204.

Banco Hispano Americano. Calle Nueva, 14. Teléfono 221367.

Banco de Santander. Plaza de San Agustín, 1. Teléfono 221250.

Banco Vitalicio de España. Avenida de la Reconquista, bloque 2.º Teléfono 220996.

Caja Provincial de Ahorros. Calle Nueva, 7. Teléfono 221550.



SU OFICINA

tiene un proveedor en

TOLEDO



MUEBLES METÁLICOS
DE OFICINA

SISTEMAS «A. F.»

MÁQUINAS DE ESCRIBIR

PAPELERÍA - LIBRERÍA
ARTES GRÁFICAS
ENCUADERNACIÓN
TRABAJOS EN OFFSET

COMERCIO, 43

TELÉFONO 22 13 69



Cjón. SILLERÍA, 3

TELÉFONO 22 17 63

comunicaciones

communications

communications

verkehrsverbindungen

Por Ferrocarril



Estación de Ferrocarril

ESTACION

Paseo de la Rosa
Teléfono 22 05 99

RENFE - OFICINAS

Información y venta de billetes
Calle de la Sillería, 9
Teléfono 22 12 72

Servicios

TOLEDO - MADRID

Salidas:

6,45 Vía Aranjuez, destino Cuenca.
7,55 Vía directa. Estación de Atocha.
10,50 Vía Aranjuez (*). Estación de Atocha.
13,40 Vía directa. Estación de Atocha.
14,10 Vía Aranjuez (*). Estación de Atocha.
16,20 Vía Aranjuez (*). Estación de Atocha.
18,45 Vía Aranjuez (*). Estación de Atocha.
20,10 Vía directa (**). Estación de Atocha.

Servicios

MADRID - TOLEDO
Estación de Atocha

Salidas:

7,10 Vía directa.
8,50 Vía Aranjuez (*).
12,00 Vía Aranjuez (*).
14,05 Vía directa (**).
14,15 Vía Aranjuez (*).
16,00 Vía Aranjuez (*).
20,15 Vía directa.
20,35 Vía Aranjuez (*) (***)

(*) En Aranjuez enlace y combinaciones con las líneas de Levante y Andalucía.

(**) Sólo domingos y días festivos.

(***) Enlace en Aranjuez con el automotor procedente de Cuenca.

NOTA: Existe un servicio de autobuses que hacen el trayecto plaza de Zocodover-Estación F. C.

Parten de la citada plaza 20 minutos antes de la salida de cada tren.

Los autobuses Urbanos también cubren el citado trayecto.

AGUAS DE MESA

DE

LANJARON

FONTE FORTE
(CARBÓNICA)

SALUD
(NATURAL)

LANJARON

¡¡ES VIDA!!

Distribuidor:

"LA SIN RIVAL"

"LA SIN RIVAL"

S. A.

FABRICA DE HIELO Y GASEOSA

DISTRIBUIDORES DE:

☉ Helados italianos ONDINA

☉ Vinos de Rioja C. V. N. E.



☉ Batidos RYALCAO

☉ Agua de SOLARES

Fábrica:

CUESTA DEL ÁGUILA, 7

Almacenes y Oficinas:

Plaza MONTALBANES, 2

TELÉFONOS 221375 Y 221773

TOLEDO

SALCHICHERÍA SALMANTINA

Hijo de **MANUEL GOMEZ GARCIA**

MARCA REGISTRADA

Compre en esta Casa -:- La más surtida en TOLEDO

Salchichones de Vich-Chorizos de Lomo
Quesos Manchegos - Jamones Serranos

PLAZA DEL MERCADO

Cajones núms. 45 y 46 -:- Teléf. 21 34 96

TOLEDO

**ANTONIO
IZQUIERDO SANCHEZ**

TAPICERO

TALLER:

FERIA, 4 Teléf. 21 28 14

TOLEDO

**DROGUERIA
PERFUMERIA
ARTICULOS DE LIMPIEZA**

Vinda de
**J. SANCHEZ
HERRERA**

Cristo de la Luz, 29

Teléfono 22 02 72

TOLEDO

FANTASÍAS
MARCIANO

COMERCIO, 53

TELÉFONO 221130

TOLEDO

Lencería

«NAVI»

PLATA, 15 TELÉF. 212035

TOLEDO

ESPECIALIDADES

P. Villaverde

PINTURA

PINTURAS AL DUCO
ROTULACIÓN
BAJOS

ANTISONORA PARA BAJOS

Paseo Circo Romano, 3 - TOLEDO - Teléfono 22 14 25

ARTÍCULOS
DE REGALO

**Angel
González**

GRAN SURTIDO EN
GÉNEROS DE PUNTO
y
CAMISERÍA

C/. Santo Tomé, 24
TOLEDO

SERVICIO



OFICIAL

Arrabal, 4 TOLEDO
Teléfono 22 01 40

Toda demanda es
atendida en 24 horas

CAFÉ - MALTAS
CHOCOLATES

R
E
C
O
R
D

Representante en Toledo:
Rafael Rodríguez Cadenas
Calle de las Tornerías, 7
Teléfono 21 33 01
TOLEDO

JOYERÍA - RELOJERÍA - PLATERÍA

Juan Ludeña Miguel

TALLER DE RELOJERÍA - REFORMAS

Comercio, 17 - TOLEDO - Teléf. 21 25 46

RADIOTOL

Plata, 12 - Teléf. 21 27 06
TOLEDO

T. V. Radiola
Inter
Lavis

1.º LABORATORIO TÉCNICO

Reparaciones T. V.

MAZAPANES

AGUADO



Belén, núm. 9
Teléfonos 221467 y 213757
TOLEDO

CALZADOS

PRIETO

Solidez
Garantía



(Frente al Miradero)
TOLEDO

ELECTRODOMÉSTICOS CHANO
JESÚS PEREZAGUA

Servicio Oficial
TELEFUNKEN
NUNCIO VIEJO, 5
TOLEDO

COLEGIO SADEL

NUESTRA SEÑORA DEL SAGRARIO

Legalmente Reconocido

Rojas, núm. 4 TOLEDO Teléf. 21 36 77

DEL COJO, JOYERO

TALLERES PROPIOS

JOYERÍA Y RELOJERÍA

Calle de las Armas, 9 TALLERES:
Teléfono 22 10 60 Calle de Recoletos, 12
TOLEDO

ESTERERÍA
ALFOMBRAS
ESPARTERÍA

ANTONIO DIAZ

ARMAS, 3 y 5 (Zocodover)

PERSIANAS
Corrientes

Madera con alambre
Americana - Cierre

Persianas Venecianas

Teléfono 221667
TOLEDO

FERRETERIA
MARCIAL

ESTANTERÍAS METÁLICAS

KIRSCH

RIELES CORTINA
Colocación perfecta

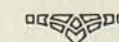
ARMAS, 2 Teléf. 21 27 25
TOLEDO

**CASA
CÓRDOBA**



ZAPATOS para NIÑOS
SEMILLAS
Y
CORDELERÍA

Viruta y taponería de corcho



P. de la Magdalena, 3
Teléfono 21 24 19
TOLEDO

TINTE PASCUAL

SUPERLIMPIEZA EN SECO

ÚNICOS DESPACHOS:

AV. RECONQUISTA, 4 (B. 2)
SIERPE, 8 - TELÉF. 212138

TALLERES:

AZACANES, 1 - TELÉF. 22 00 26
TOLEDO

MARCOS - ESPEJOS - CRISTALES Trinidad, 4

J. RONCERO

Teléfono 213961
TOLEDO



Estudio y realización de
IMPRENTA GÓMEZ-MENOR
Callejón de la Sillería, 3 - Teléfono 221763 - Toledo

Maqueta: F. Zarco
Promoción publicitaria: RALERO Publicidad
Fotografía e ilustraciones: Archivo
Textos y coordinación: F. Z.
Cubierta: Impresa en Offset
Depósito Legal: TO. - 148 - 1971

Pescanova, S. A.



Primera Empresa Pesquera
Congeladora de Europa
DELEGACION DE TOLEDO

José Morejón Lajo

CARRETERA DE AVILA
(ZONA DE PALOMAREJOS)

TELÉFS. 22 00 20 - 22 14 89
TOLEDO